

دورية أكاديمية محكمة متخصصة تصدرها كلية الآداب واللغات .

Academic biannual periodical peer-reviewed specialized issued by Faculty of Language and arts.

ISSN-1112-914X/ EISSN 2602-716X

الصنف (ج) Class (C)

التاريخ: 2022/09/15

رقم: 27-14-02/م.ع.ل.ع.آ/هـ.ت/ 2022

لِنَادِهِ بِشَرِّ حِفَاظٍ

يفيد السيد رئيس تحرير مجلة علوم اللغة العربية وأدابها أن:

الباحثة (هـ): د. نور المريض علالي

قد قدم(ت) إلينا مقالاً بعنوان :

الواقعية السحرية في الرواية المغاربية المعاصرة - رواية الفينيس للطّبّاح الليبي
محمد الطّبّاح أمزوجها.

بتاريخ: 2022/04/25 وقد تم قبوله للنشر من طرف لجنة التحكيم بتاريخ: 2022/07/12 ونشر

بتاريخ: 15/09/2022 ضمن مقالات العدد 02 المجلد 14 من المجلة.

قدمت إليه(ا) هذه الشهادة لاستخدامها فيما يسمح له القانون.

رئيس التحرير



كلية الآداب واللغات



علوم اللغة العربية وأدابها

دورية أكademie محكمة متخصصة تصدر عن كلية الآداب واللغات

مجلة



المجلد: 14 العدد: 02 بتاريخ: 15 سبتمبر 2022

ISSN-1112-914X



EISSN 2602-716X

مجلة

علوم اللغة العربية وأدابها

دورية أكاديمية محكمة متخصصة

تصدر عن كلية الآداب واللغات - جامعة الوادي

المجلد: 14 - العدد 02.

. 15 سبتمبر (أيلول) 2022

المدير الشرفي: أ.د. عمر فرجالي (مدير جامعة الوادي)

رئيس التحرير: أ.د. مسعود وقار

نائب رئيس التحرير: د. سليم عمان

هيئة التحرير

أ.د. يوسف العايب (الجزائر). أ.د. أحمد علي الفلاحي (العراق). أ.د. محمد وجيه أوغلو (تركيا). د. مليكة ناعيم (المغرب). د. ناصر بركة (الجزائر). أ.د. سليم أسامة محمد (مصر) أ.د. حمزة حمادة (الجزائر). أ.د. عبد القادر فيدوح (قطر). أ.د. علاء عبد الرزاق (الجزائر). د. ضياء غني العبودي (العراق). أ.د. التوزاني خالد (المغرب). أ.د. محمد بن يحيى (الجزائر). د. علي لوحishi (ليبيا). د. بن الدين بخولة (الجزائر). د. علي كرياع (الجزائر). د. عبد الله بن صفيه (الجزائر). د. عثمانى بولرياح (الجزائر). أ.د. لزهر كرشو (الجزائر). أ.د. قويدر قيطون (الجزائر). أ.د. باعزو صبرينة (الجزائر). د. غضبان نصيرة (الجزائر). د. إيدير نصيرة (الجزائر). أ.د. كاديوك جمال (الجزائر). د. علي عبد الأمير عباس الخميس (العراق). د. جديعي عبد المالك (الجزائر). د. العربي الحضراوي (المغرب). د. بوشاقور الرحمنى سمير (الجزائر). أ.د. إسحاق رحمني (إيران)

الهيئة الاستشارية للمجلة

- أ. د. مسعود وقاد - جامعة الوادي. الجزائر.
- أ. د. خالد كاظم حميدي كلية الشيخ الطوسي العراق
- أ. د. خالد ميلاد. جامعة منوبة. تونس
- أ. د. يوسف العايب- جامعة الوادي. الجزائر
- أ. د. عبد الحميد هيمة - جامعة ورقلة ..الجزائر.
- أ. د. خالد التوزاني. جامعة فاس. المغرب.
- أ. د. أبو بكر العزاوي ، جامعة المولى سليمان، المغرب
- أ. د. محمد الأمين شيخة- جامعة الوادي. الجزائر.
- أ. د. فورار محمد بلخضر -جامعة بسكرة.الجزائر.
- أ. د. عادل محلو- جامعة الوادي. الجزائر.
- أ. د. عبد المجيد عيساني - جامعة ورقلة.الجزائر.
- أ. د. البشير مناعي-جامعة الوادي. الجزائر
- د. لزهر كريشو - جامعة الوادي.الجزائر.
- أ. د. ذهبية حمو الحاج- جامعة تبزي وزو.الجزائر
- أ. د. محمد عبد الرحمن يونس. جامعة ابن رشد هولندا
- أ. د. الطيب بودربالة -جامعة باتنة 1.الجزائر.
- أ. د. محمد بوعمامـة -جامعة باتنة 1.الجزائر.
- أ. د. عبد القادر دامخي -جامعة باتنة 1.الجزائر.
- أ. د. أحمد موساوي - جامعة ورقلة.الجزائر.
- أ. د. العيد جلولي - جامعة ورقلة.الجزائر.
- أ. د. بوکر حسینی -جامعة ورقلة.الجزائر.
- أ. د. مشري بن خليفة -جامعة الجزائر 2
- أ. د. سعد عبد العزيز مصلوح جامعة الكويت
- أ. د. عبد الواسع الحميري.جامعة الملك خالد السعودية
- أ. د. مروك المناعي- جامعة منوبة تونس.
- أ. د. مصطفى الضبع. جامعة الفيوم.مصر
- أ. د. مروان العلان. جامعة فيلادلفيا الأردن
- د. مليكة ناعيم. جامعة القاضي عياض المغرب
- د. محمد محمود حسين هندي. جامعة سوهاج. مصر
- د. سليم حمدان. جامعة الوادي الجزائري

مجلة علوم اللغة العربية وأدابها ، كلية الآداب واللغات

جامعة الشهيد حمـه لخـضر الوـادـيـ الجزائـرـ.

الـهـاتـفـ : 0021332120710ـ المـوقـعـ : www.univ-eloued.dz/slla

الـبـرـيدـ : adab-lougha@univ-eloued.dz

ISSN-1112-914X . EISSN 2602-716X

شروط النشر في المجلة

ترحب مجلة علوم اللغة العربية وأدابها بنتائج إسهامات الأساتذة والباحثين غير المنشورة سلفا خلال الشهر الرابع والشهر العاشر من السنة فقط مشترطة ما يلي :

- المعالجة الموضوعية وفق الأسلوب العلمي الموثق مع مراعاة الجدة في الطرح.
- الالتزام بأصول البحث العلمي وقواعده العامة والأعراف الجامعية في التوثيق الدقيق لمواد البحث.
- تجنب كتابة الآيات والأحاديث النبوية والأبيات الشعرية بالبرامج.
- أن تكون المهماش في نهاية البحث وتستوفي جميع شروط البحث العلمي .
- ومتبوعة بقائمة المصادر والمراجع مرقمة ومرتبة حسب ورودها في البحث.
- لا تقبل إلا البحوث المرسلة عبر بوابة المجلات العلمية الجزائرية على العنوان:

<https://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/130>

- أن يدرج البحث في قالب المجلة المتضمن شروط الكتابة الموجودة في البوابة تحت عنوان : تعليمات للمؤلف أو على الموقع الخاص للمجلة:

www.univ-eloued.dz/silla

- التقيد التام بالشروط المعلن عنها في صفحة المجلة على البوابة: بما في ذلك تزويدنا بالوثائق المطلوبة بعيد إرسال المقال مباشرة على بريد المجلة.
- أن لا يقل البحث عن عشر صفحات ولا يتجاوز ثلاثة صفحات وفق مقاييس المجلة.
- يقدم ملخص المقال باللغة العربية في حدود نصف صفحة على الأكثرو متراجما له باللغة الإنجليزية.
- أن لا يكون المقال قد سبق نشره أو أرسل للنشر في مجلات أخرى ، مع تصريح شرفي يثبت ذلك .
- تخضع المواد الواردة لتحكيم الهيئة العلمية الاستشارية للمجلة ، في سريّة تامة، وينبّغ أصحابها بنتيجة الخبرة عن طريق حسابهم على البوابة.

كلمة العدد

أيتها القراء الأفاضل:

أهنتُ -بادئ ذي بدء- السادة الباحثين الذين نالت جهودهم العلمية رضا لجان مجلة علوم اللغة العربية وأدابها، وأثنى من جهة أخرى على مجهودات كافة طاقم المجلة، وفي مقدمتهم هيئة التحرير، ولجنة القراءة على كل ما بذلوه في سبيل إخراج هذا العدد الضخم من المقالات العلمية الذي لم تشهد المجلة له مثيلاً من قبل.

ولعل شفيع المجلة في هذا التوجّه الكي الذي نحتّ إليه -مضطراً- خلال أعدادها الأخيرة هو إصرار هيئة التحرير على تسوية وضعية جميع المقالات العالقة في خانة المقالات المقبولة، ويجب التنبيه -مع ذلك- إلى أنّ هذا الكمّ لم ينفي مطلقاً مصداقية تقارير الخبرة التي أنجزها أعضاء لجنة القراءة والتي كانت في حدّها الأدنى تقريرين لكلّ مقال.

وإنّا متّشوقون في مقبل الأعداد إلى الانتقال من التوجّه الكي الذي أرهق هيئتي المجلة العلمية والإدارية إلى التوجّه النوعي الخالص، وذلك من خلال تحديد عدد لا تحيد عنه المجلة من المقالات مهما بلغ عددها الوافد إليها، وبذلك ستواصل مسيرة التقدّم نحو تحقيق أهدافها المرجوة بخطى ثابتة، وذلك بإنجازاتها العلمية التي تجنبها في كل إصدار من إصداراتها؛ وهذا يعود لما تقدّمه من مقالات قيّمة شكلاً ومضموناً وتخصّصاً، ساعية إلى تقديم إضاءة جديدة تسافر التطور العلمي في تلك الحقول رسمتها هدفاً لمجالات النشر فيها؛ (اللغوية، الأدبية، والنقدية).

وبقي لنا أن نقول إنّ الصورة التي تخرج بها المجلة هي ثمرة جهود متكاملة من الجميع، محّرّرين كانوا أم خبراء، وإنّ طموحنا لا يزال الرقي بالمجلة أكثر حتى تصبح في مصاف المجالات العالمية من خلال إسهامات عشاق الأدب واللغة من مثقفين وباحثين ومبدعين وقراء.

وعلى ذكر ذلك؛ لا يفوتنا أن نوجه شكرنا الجليل للباحثين والأساتذة الذين وضعوا ثقفهم للنشر في مجلّتنا، وفي الوقت نفسه نَكِّر دعوتنا لجميع الباحثين ونرحب بأعمالهم الجادة التي تتوافق مع شروط المجلة.

والله من وراء القصد
رئيس التحرير

فهرس الموضوعات

الصفحة		الرقم
23-08	المدائح النبوية بين الشعر والثرثرة ط/د. بن بوزيد أحمد - د. مرزوق بوكسر	01
43-24	الكرامة الصوفية ودلالتها الرمزية والأسطورية في القصيدة الشعبية: "زائن ابن أدم" أو "زائن المحنة" للشاعر: سيفي لخضر بن خلوف. د. باتمة كاهيـة	02
60-44	أهمية علوم اللغة في قراءة دلالة التراث اللغوي العربي. د. ميسـمـعـاد	03
75-61	توظيف الروابط والعوامل الحجاجية ودورها في كتاب ذم الهوى لابن الجوزي ط/د. راجـكـرـيـعـ - دـ محمدـ مـدـور	04
103-76	شعرية الحلم، قراءة تفكيرية في نص "إِنْ لَمْ تُنْجِيَ بِيَاضِ شَعْرٍ" (ابن دشيق القبرواني). دـ عـاصـمـ دـغـانـ	05
131-104	تخبيل البعد السياسي بين السخرية والواقعية السحرية طـ/ـ فـاطـمـةـ الزـهـرـاءـ وـضـحـىـ ، دـ عـاصـمـ توـميـ	06
149-132	آليات الحجاج (الوصل والفصل) من منظور البلاغة الجديدة في الخطب المنبرية الدينية. طـ/ـ دـادـارـ بـوصـبـعـ دـ عـاصـمـ حـمـورـينـ	07
163-150	المفارقات الزمنية في رواية "الطاغية" لـ محمد غمرى دـ عـاصـمـ فـوارـ	08
188-164	توظيف التراث في روايات نجيب محفوظ (رواية قلب الليل أنموذجاً) صادقـ الـبـغـيـشـ 1ـ سـولـ بـلاـدـيـ 2ـ مـحـمـدـ جـوـادـ پـورـ عـابـدـ 3ـ نـاصـرـ زـاعـمـ 4ـ	09
209-189	التكوين الفني لشعر الرثاء في شعر حسني زيد الكيلاني دـ عـاصـمـ قـاسـمـ المـراـسـ	10
221-210	الأنساق الثقافية في رواية الدجال لـ شوقي الصليبي طـ/ـ عـابـدـ الطـلـبـ بـراهـيـهـ - دـ درـةـ بـعـافـيـهـ	11
239-222	التمثيلات البصرية لفن الرسم في الرواية العربية المعاصرة "قراءة في رواية أرض السافلين" لأحمد خالد مصطفى طـ/ـ فـؤـادـ عـوـاجـيـهـ - أـدـ عـائـشـةـ رـتـاشـ	12
263-240	التحفيز في رواية "سجين المرايا" لـ الكاتب سعود السنعوسي: بنائه ودلاته. دـ مـرادـ بـوزـكـوـ	13
281-264	الموتيف في شعر رسمية محبيـسـ دـ نـعـيمـ عـمـورـيـ طـ/ـ دـ عـلـيـهـ عـلـيـوـيـ الفـاحـيـهـ	14
298-282	موقع الفعل السردي وتجلياته في رواية أشباح المدينة المقتولة لمفتى بشير طـ/ـ خـالـدـ عـلـيـهـ خـلـيـفـهـ - دـ عـابـاسـ مـحـمـدـ	15
317-299	توظيف الميتاداتية في "جيوش الليل" لنورمان ميلر و "دم الغزال" لمرزاق بقطاش	16

	الدّوافع والأهداف	
329-318	ط/أ. كريمة معمري - أ.د. وحید بوعزیز أثر الوسائل التقنية والتكنولوجية على مسرح الثورة. د. عمار لعومي - ط/أ. خواسته مليانی	17
351-330	د. كریم کحولی / د. علی عثایفی تخيیر الألقاظ في التعبير الفرانسي	18
371-352	ط. حفیظة لورسی - د. بلطف لغفیری الرواية العربية بين الحقيقة التاريخية وتعدد الرؤى	19
383-372	أنطولوجيا الوشم - مقارنة أنثروبولوجية في حفريات الجسد الأمازيغي د/ محمد حلوش	20
400-384	التجربة وأليات تقويض النموذج في رواية "مخاض سلحفاة" لسفیان مخناش ط/أ. سعاد وهابی - أ.د. عقیلہ محمد جوہری بالمل	21
422-401	مكونات الوجود في ديوان غربة العائدين من المجال للشاعر الجزائري أحمد بوفتحة - مقاربة موضوعاتية ط/أ. رضا بوزیدی - أ.د. یوسف بدیرة	22
442-423	أسلوب الاعتراض بين الوظيفة النحوية والقيمة البلاغية د. صالح مرعي	23
456-443	رواية حارسة الطلال لواسيني الأعرج بين وهم الماضي وسلطة التاريخ. د. فاطمة الزهراء شلبي - أ.د. طارق تابت	24
475-457	إيحائية اللغة الصوفية في شعر "عثمان لوصيف" من خلال ديوان (اللهولة) عبد القادر الماجد دذاہی	25
500-476	لساند مداخل التأويل في شرح خطاب التقديم ط/أ. بن خيرلات محمد - أ.د. لزهر كرسو	26
515-501	الواقعية السحرية في الرواية المغاربية المعاصرة - رواية الفينิกس للكاتب الليبي محمد المغربوب أنموذجا . د. نور المسعود ملادی	27
536-516	الخبرات المسبقة وأثرها في تيسير كفاءة اكتساب فنون اللغة العربية د. محمد رضا برکاتی	28
553-537	المشتراك اللغطي وأثره في التكوثر اللساني بين الإثبات والإنكار د. سیع بن مخلوف	29
571-554	динамиче الوظيفة التعبيرية في أشعار سنیة صالح وطاھرة صفارزاده آمنه فروزانه کمالی وآخرون	30
585-572	حجاجیة الكلمة في عنوان كتاب (منهج البلاغة وسراج الأدباء) لاحازم القرطاجي ط. د. فاطمة غرابی. د: علی یغونه مسعود	31
597-586	شعرية الحوار في القصيدة الجزائرية المعاصرة (مختارات من شعر التفعيلة) ط/أ. فراس نعیمة - أ.د. انور احمد بن ناصر	32
610-598	استعمال الخرائط الذهنية في تعليم اسم الفعل المضارع ط. عاصمة جابر / د. سلم محمدان	33
621-611	أثر العلوم اللغوية والإنسانية والفلسفية في آليات التأويل الغربي	34

	د. مجتبى البشير	
636-622	شهرات في التاريخ للأدبين المملوكي والعثماني ومدى تأثيرها في المناهج التعليمية د. سمير عبد اللطيف	35
649-637	أشكال الرمز وجمالياته في شعر أمل دنقل د. فاطمة دربيت	36
663-650	أثرُ الْلِسَانِيَّاتِ الْخَاسُوبِيَّةِ فِي تَطْوِيرِ الْمَعَاجِمِ الرَّقْمِيَّةِ الْخَرِيجَةِ د. سلم عرابي	37
695-664	التشظي الدلالي لخطاب السخرية من خلال التصريح والتلميح في قصة فرانساو بن زيل للسعيد بوطاجين ط/د. راوية عبادى د. السعيد بن ابراهيم	38
705-696	إرهامات النقد المنهجي عند العرب "تجربة محمد بن سلام الجمحي" - أنموذجاً- د. زينب قزون	39
722-706	<i>Représentations des enseignants universitaires algériens sur l'e-learning.</i> <i>Benaouali Fouzia, Bourkaib Saci Naoual</i>	40
750-723	<i>Extensive Reading as a Teaching Strategy .</i> <i>OGAB Khadidja</i>	41
766-751	<i>Enseigner autrement avec le numérique en contexte universitaire, réalité et enjeux didactiques</i> <i>Dr. BADI Kenza</i>	42

منشورات جامعة الوادي - الجزائر



Journal of Arabic Language Sciences and Literature



ISSN 1112-914X

EISSN 2602-716X



الواقعية السحرية في الرواية المغاربية المعاصرة
رواية الفينيكس للروائي الليبي محمد المغوب أنموذج

Magical Realism in the Contemporary Maghreb Novel

The Phoenix novel by the Libyan novelist

Muhammad Al-Maghoub as a model

الدكتور: حلا بنت نور الهدى

قسم اللغة والأدب العربي- جامعة محمد بوضياف- المسيلة(الجزائر)

norelhouda.hallab@univ-msila.dz

تاريخ الإيداع: 2022/04/25 تاريخ القبول: 2022/07/12 تاريخ النشر: 2022/07/15

ملخص:

نسعى من خلال هذه المداخلة إلى الكشف عن مفهوم الواقعية السحرية وتجلياتها في رواية الفينيكس للكاتب الليبي محمد المغوب. حيث أن تيار الرواية العربية الجديدة استعار تقنيات ووسائل مختلفة ومتباينة للتعبير عن قضايا ومسائل مختلفة، فالرواية العربية الجديدة والمغاربية على وجه الخصوص أعادت تشكيل أدواتها لتعيد صياغة الوعي السائد المعبر عن القضايا الاجتماعية من جهة والفن من جهة أخرى. من بين هذه التقنيات نجد الواقعية السحرية التي يلجأ إليها الروائي كقناع من أقنعة الكتابة الروائية، لمعالجة قضايا الواقع المعيش التي يحياها المواطن العربي المعاصر، فهي تدمج الواقع باللماقع متهدية الأعراف السردية السائدة، مكتسبة سحرها من كونها نتاج الخيال، لا الملاحظة الواقعية وحدها.

الكلمات المفتاحية: الواقعية السحرية، الرواية المغاربية المعاصرة، العجائبي، الأسطوري، السريالي.

Abstract:

Through this intervention, we seek to uncover the concept of magical realism, as reflected in the Phoenix novel by the Libyan writer Mohammed Al-Maghoub. The new Arabic novel has borrowed different techniques and means to express different issues. The new Arabic novel, and the Maghreb in particular, has reconstituted its tools, at the same time

reframing the prevailing awareness, which expresses issues that affect the human being, society on the one hand, and art on the other. Among these techniques is the magical realism to which the novelist uses as a mask of fiction writing to address the issues of reality experienced by contemporary Arab citizens. It embeds reality with reality, defying prevailing narrative customs, and acquiring its magic from the fact that it is the product of fiction, not only conscious observation.

Key words: magic realism, the contemporary Moroccan novel, the miraculous, the surreal legend.

مقدمة:

شهدت الرواية العربية المغاربية المعاصرة تطويرا ملحوظا، فهي تمثل شكلا لا نهاية قابلا للتجديد والإبداع الفني في التعبير عن المؤلف بنسق غير مألوف، محاولة خوض غمار التجريب في خرق السائد والانزياح عن الشكل والمضمون التقليديين . ولعل أهم مظاهر الخرق والتجاوز التي عرفتها هي توظيفها للواقعية السحرية التي تتشكل من اللامألوف والفوق طبيعي، واللاواقع ليصنع التردد والحيرة في ذهن القارئ والشخصية معا، ليعبر الروائي برمزية عن قناعاته ورؤاه وتوصيلها في قالب مختلف وبتقنيات عجيبة.

1-مفهوم الواقعية السحرية:

يعتقد بعض الكتاب العرب أن الواقعية السحرية ليست أكثر من الدخول في عالم الجن والعفاريت وما إلى ذلك، مما نسميه الجانب العجائبي في حياة الإنسان، والذي تمثله عندنا خير تمثيل (قصص ألف ليلة وليلة) و(حواديت الجدات). فالواقعية السحرية تيار أو اتجاه جديد انتشر في جميع أنحاء العالم بشكل غير مسبوق خلال النصف الثاني من القرن العشرين.

لم تظهر الواقعية السحرية فجأة ولم تنشأ مصادفة، ولم تنبثق مجرد أن كاتبا ما خطر له أن يدخل في رواية أو قصة، بعض هذه العوامل الغربية التي تطلق عليها صفة العجائبية، ولكن الواقعية السحرية ظهرت نتيجة لمجموعة من العوامل المؤثرة والفاعلة، من

بينها التطور الإبداعي العالمي في الرواية والقصة القصيرة. تلتقي الواقعية السحرية بثلاثة ارتباطات: العجائبي، والシリالي، والأسطورة¹.

- الجانب العجائبي: لا تقتصر الواقعية السحرية على ما هو عجائبي على الرغم من كون العجائبي وشحة رئيسة في هذا التيار، العجائبي المتمثل في قصص (ألف ليلة وليلة)، وحوادث الأهمات والجادات.
- الجانب الأسطوري: يرى الأديب الأرجنتيني (خورخي يوليос بورخيس): "إن الأسطورة تقع في بداية الأدب وفي منتهاه"، فالجانب الأسطوري يعد كذلك بعداً محورياً في الواقعية السحرية .
- الجانبシリالي: الذي أحدث ثورة في الأدب المعاصر: فالجانبシリالي الباحث في الماورائيات والأغوار النفسية للإنسان وانعكاسها على نظرته لما حوله ركيزة رئيسة لهذا التيار أيضا.

إنَّ لجوء الروائي العربي إلى البعد السحري يعود في اعتقادنا إلى القوة التي يخالفها في نفس القارئ الذي ينجذب لقراءة النص مشدوداً بما فيه من إثارة للأهواء، والمخاوف وإيقاظ الرغبة في الاستطلاع لمعرفة الآتي، ويحدث أن يُثير عمل أدبي جدلاً بين متلقيه، وهذا ضروري من حيث أنَّ الكتابة هي إعادة إنتاج لدائرة التلقي وسعي حثيث إلى إثراء الذائقة وتجديد الوعي الجمالي عند القارئ، والمتوقع أن يبني هذا الجدل على أسس معرفية، وأن يقوم على مساءلات حقيقة تروم الاقتراب من العمل بقناعات مختلفة ومرجعيات متعددة؛ لأنَّ الكتابة الإبداعية دائماً ما تكون فعلاً استفزازياً "يحرض الذات ضد الآخر، وهي في الوقت ذاته تحريض للآخر ضد الذات"².

إن الخطابات الروائية السحرية نصوص تخيلية تتراوح بين العجيب والغريب وبين الوهم والواقع، وبين المنطق واللامعقول، وبين الانسجام واللانسجام، وتعتمد أحداثاً غريبة ومدهشة تحدث التردد الذي يطال الشخصية الرئيسية في القصة أو الرواية أو أي شخصية أخرى من شخصياتها، كما يشمل القارئ الذي يقف حائراً أمام غموض الأحداث وغرابتها ويحاول أن يجد لها تفسيراً طبيعياً أو غير طبيعي، الواقعية السحرية تغنى السرد بإعطاء الدور للتخييل لتخلص الرواية من جمود الواقع ونصيتها، وتخلص الروائي من النقل الحرفي لمشكلات الواقع وتناقضاته،

بأسلوب متوجه ومشاهد حوارية مبنية على المغايرة والمفارقة المدهشة، والمنقول بواقعيته وشكله من دون تحريف أو تزييف كما هو، يعدّ قطعة جامدة لا تحدث أي تطور أو تغيير في البناء الفني الروائي، وهذا ينطبق على الرواية التقليدية. أما الرواية السحرية فالجوهر فيها هو حضور الفنتازي والأسطوري، وتطعيمها بغير ما هو معروف ومألوف، ونشير هنا إلى أبرز ما ذكره الباحث

حامد أبو أحمد من ملامح الواقعية السحرية:

أولاًً إنَّ وجود الواقع العجائبي هو الأساس في ظهور أدب الواقعية السحرية.

ثانياً: الواقعية السحرية هي أكثر من أي شيء، و موقف إزاء الواقع، ومن ثم يمكن التعبير عنها في أشكال شعبية أو مثقفة، وفي أساليب مصوّبة بدقة أو عامية، وفي أبنيّة مقلّفة أو مفتوحة.

ثالثاً: في الواقعية السحرية يتواجه الكاتب مع الواقع، ويحاول أن يسبر غوره، وأن يكشف ما هو سري في الأشياء وفي الحياة والأفعال الإنسانية.

رابعاً: في الواقعية السحرية نجد الأحداث الرئيسية ليس لها تفسير منطقي أو سيكولوجي.

خامساً: الواقعي السحري لا يحاول أن ينسخ كما يفعل الواقعيون، أو يجرح الواقع كما يفعل السرياليون، وإنما يحاول أن يقتنص السر الذي ينبض بالأشياء.

سادساً: في الأعمال ذات التوجّه الواقعي السحري، نجد المؤلّف في غير حاجة إلى تبرير ما هو سري في الأحداث.

سابعاً: والكاتب الواقعي السحري، لكي يقصّ أسرار الواقع، يسمو بأحساسه نحو حالة قصوى تسمح له

بالتنبؤ بالصبغات غير الملحوظة للعالم الخارجي، هذا العالم متعدد الأشكال الذي نعيش فيه.³

يجمع تيار الواقعية السحرية بين القديم والحديث؛ فالقديم ممثلاً في العجائبي، والحديث ممثلاً في استخدام الأسطورة بالمفهوم الفني والأدبي والثقافي، والسريالي أو ما فوق الواقع والبحث في الجوانب الباطنية للإنسان وانعكاساتها على الواقع، وتثيرها على وجوده ورؤيتها للعالم وللكون⁴. تدمج الواقعية السحرية الواقع بال الواقع متهدّية الأعراف السردية السائدة مكتسبة سحرها من كونها نتاج الخيال، لا الملاحظة الواقعية وحدّها، انطلاقاً من أن تخيل الأشياء يدلّ على قوة لا يمكن تفسيرها، وهذا الخيال المجنّح الذي يدخلنا في عوالم غير طبيعية

يفيد من خيالات الوهم وتهيئات التفسير، وبذلك يخترع واقعاً جديداً بمعنى أو باخر لكن في طلال سحرية خيالية.

ازدهر تيار الواقعية السحرية في أمريكا اللاتينية (قارة الصدامات الزمنية) وظهور الأوضاع المتناقضة التي نجم عنها الدكتاتورية وتفشي الفساد، فهذا التيار يربط الماضي بالحاضر ويغوص في أعماق الزمن البدائي ليخرج بأبطال الأساطير الذين يحيطون الواقع المريء إلى جو غرائبي، يجسد الكاتب فيه عالماً أفضل ممسكاً بالسراب على أرض الواقع . فاعترف كتاب أمريكا اللاتينية الذين كتبوا في هذا التيار بأن (ألف ليلة وليلة) كانت جزءاً من تكوينهم، وفي ذلك يقول (جارثيا ماركينز) إنه استلهם من (ألف ليلة وليلة) وكان يعتبره الكتاب الأول الذي عرفه في حياته وهو في عمر السابعة.

كتب روائيو أمريكا اللاتينية نصوصاً في الواقعية السحرية قوامها العقلاني الموضوعي، الممزوج باللاعقلاني الحالم، والمتماهي بالملوؤث الشعبي الساحر، مخففاً بروح السخرية والدعاية، ويعتبر (كاربنتيير) من الأوائل الذين طبقوا هذه التقنية الجديدة في كتاباتهم السردية في روايته (مملكة هذا العالم) سنة 1949، ويرى (يرشود) أن هذه الرواية كانت بداية الواقعية السحرية كإقرار بحق الروائي.⁵

أما في الرواية العربية الحديثة والمعاصرة، فنلاحظ خصب الأجواء التي أدت إلى ازدهار الواقعية السحرية، فواقعنا العربي المأزوم نتيجة تشظي البلاد العربية بين بلدان واقعة تحت نير الفساد والدكتatorية بعد نيلها الاستقلال، ما أدى إلى ظهور المعتقدات والحجر على حرية التعبير بشتى أشكاله، بينما صارت المجتمعات أخرى فريسة لاستغلال الغرب لثرواتها لاسيما النفطية، فغدا المجتمع العربي على شفى الثورة بين ليلة أو ضحاه، وهذه من الأسباب التي جعلت الأديب العربي (المسرحي والشاعر وكاتب القصة القصيرة) يتوجه إلى كتابة الرواية؛ لأنها الأقدر على "تصوير المجتمع والتعبير عن ضمير الإنسان وأشواقه ومصيره واستيعاب التاريخ والتنبؤ باتجاهات المستقبل"⁶، بل ويمكن من خلالها رصد وضع الأمة وواقعها المأزوم في مواجهة آمالها وتطلعاتها.

نجد ملامح الواقعية السحرية في أدب (نجيب محفوظ) المعروف بواقعيته، في روايته (ليالي ألف ليلة) التي استندت على عدة ركائز، منها الواقع السحي리 المستلهم من هذا العمل

ال العالمي وهو ألف ليلة وليلة، والركيزة الثانية هي الأحوال والمقامات الصوفية، ثم الركيزة الثالثة وهي الصراع بين الخير والشر، وهذا الصراع ممتد ولا ينتهي أبدا.

وكذلك من نماذج حضور الواقعية السحرية في الرواية العربية، نذكر رواية (الشطار) للروائي (خيري شلبي)، كتها شلبي في أواخر عقد السبعينيات ويقدم لنا من خلال شخصياته المذكورة صورة عما كان يجري في المجتمع في عقدي السبعينيات والستينيات، حيث بدأ الانهيار الأخلاقي والجري وراء الأموال والواسطة والمحسوبة والتسيب والفساد وغيرها من صور التردي والانكسار، وفي 470 صفحة قدم شلبي الواقعية السحرية في بعض ملامح روايته، حيث يقدم الكلب بدور الراوي، كما يقدم الكلب تأملات مهمة من ذاكرته الكلبية التي ربي عليها بمنهج الفترات الزمنية المتسلطة، بمعنى أن كل فترة تستهدف أول ما تستهدف هذه الفترات التي سبقتها.

كما نذكر القاص (سعيد الكفراوي) في مختاراته القصصية (كشك الموسيقى) الصادر عام 2003، وظهر الكفراوي مثل الراهب المتبل في محارب القصة القصيرة، لأنه منذ بدأ الكتابة إلى الآن لم يخصص نفسه إلا لهذا اللون من الأدب.

2- الواقعية السحرية في رواية "الفينيكس":

من بين الروايات المغاربية التي تدخل ضمن هذا النمط نجد رواية (الفينيكس) للروائي الليبي محمد عياد المغوب، والتي يجمع فيها بين السريالي والمعجاني والأسطوري وتأثيث كل ذلك على أرض الواقع والمحافظة عليه -أي الواقع- حتى يضمن إدخال الرواية تحت هذا النوع، فالواقعية السحرية تختلف من رواية إلى أخرى، إلا أنها تحافظ على الشرط الأول من أنها أحداث واقعية حقيقة فيها شيء من السحر والخارق الذي يكون فيها القارئ مصدقاً بواقعية هذه الأحداث منذ الوهلة الأولى، فيأتي العجائبي والأسطوري والسريالي مؤثثاً ضمن سردية الواقع، والأهم تغدو هذه المتناقضات غير متجانسة خليطاً واحداً يشكل الواقعية السحرية وهذا ما فعله المغوب في روايته، جمع بين أنماط الواقعية السحرية في روايته الفينيكس.

1-2- سيميائية العنوان:

يمثل العنوان العتبة النصية الأولى التي تأخذ بآيدينا إلى عوالم النص، ويعد المصادفة الأولى بين المتلقى والقارئ الذي يستنطق من خلاله ثانياً النص "باعتباره أعلى اقتصاد لغوی ممکن⁷، من شأنه تقریر مصير قراءة النص أو عدمها. وقد أهمل العنوان كثيراً سواء من قبل الدارسين العرب أم الغربيين، لأنهم اعتبروا العنوان هامشاً لا قيمة له وملفوظاً لغوياً لا يقدم شيئاً إلى تحليل النص الأدبي؛ لذلك تجاوزوه إلى النص كما تجاوزوا باقي العتبات الأخرى التي تحيط بالنص.

يوظف الكاتب الواقعية السحرية في روايته الفينيكس ابتداءً من العنوان "الفينيكس" أو (الفينيق) الطائر الأسطوري، ليتوازى الجانب الواقعي (أحوال ما قبل الثورة / تفشي الفساد)، جنباً إلى جنب مع عوالم ما ورائية (الأحلام والتخاطر والأحوال الصوفية والعالم العجائبي) الذي يزوره البطل، والدلائل الأسطورية الرمزية المنسوجة حول بطل الرواية الذي يشترك مع طائر الفينيكس في الكثير من الملامح، حتى إنه بالإمكان أن نطلق اسم "الرجل الفينيق" عليه. فيضع الكاتب روايته التي تمزج الواقعية التي (لا ينفك أدبها يلازم المجتمع وحياته في مشكلاتها وأحداثها)⁸، مع السحرية بملامحها/جوانحها العجائبية/ الأسطورية والシリالية لينطلق بها مؤثثاً فضاءات الثورة وكيف تولدت من رحم المعاناة الإنسانية التي تهيم في شتى العوالم متخبطة في حياة بينية بين ثنائية (الحياة / الموت) بحثاً عن الحياة الحقيقة.

تقع الرواية في تسعه فصول يشترك في روايتها بالتناوب أربعة رواة هم: (الدكتورة وُدّ، راضية، سارة، البطل)، بينما ينفرد بطل الرواية والدكتورة وُد برواية الجزء الأخير من الفصل التاسع "طريق آخر"، فرواية (الفينيكس) رواية بوليفونية / متعددة الأصوات والمنظورات السردية تتنقل بين عدة عوالم (الواقعي/العجائبي/الシリالي والأسطوري).

تدور أحداث الرواية حول رجل مثقف تعرض للاضطهاد في بلده، فقرر مغادرة بلدته والاستقرار بدولة تونس، فتعرض لحادث مرور / شاحنة، أدى إلى إصابته إصابة خطيرة، أدخلته في غيبوبة طويلة. تظهر في حياة البطل ثلاث نساء يتبدلن الأدوار بين ظهور واختفاء لتتضح لهن حقيقة مشاعرهم تجاهه (البطل/الرجل الفينيق) الذي كان محوراً حياة كل واحدة منهن. تختفي كل النساء من حياته وتبقى في حياته الدكتورة وُد حتى (إفاقته/استيقاظه) من

الغيبوبة، لتببدأ معه رحلة العلاج، وتصادف هذه المرحلة اندلاع الثورة في وطنه ليبيا، ليتخذ قرار بالعودة مجدداً إلى الديار.

تجلى الواقعية في الرواية؛ حيث نجد أحداثاً تقع في المجتمع فعلياً، نذكر منها معاناة وتهميشه النخبة والمثقفين والمبuden وسط تفشي واستفحال الفساد في المجتمعات العربية والتي هي أصدق الواقع بلا مواردة، يقول: "أنا جثة تمشي على الأرض يريدونها أن تسير على أسنانها كي يضحك منظرها ويشعروا بهم سلطتهم، وفي أحسن الأحوال يا سيدتي لست إلا وليمة شهيبة لأستان الزمن الرديء الذي نعيشه بزعامة الغلمان الذين يسيرون بنا إلى هاوية لا قرار لها"⁹. ولكن الكاتب يدمج في روايته: الواقعية المربحة / المؤلمة مع (عوالم سحرية) ليعطي مستوى جديد للجمالية البنائية وللعمق الدلالي لعمله الأدبي.

2- الجانب العجائب:

رواية "الفينيكس" مزيج بين الواقعية والعجائبية، هذه الأخيرة التي تعد من أهم ركائز اتجاه أو تيار الواقعية السحرية؛ هي "شكل من أشكال القص، ت تعرض فيه الشخصيات، بقوانين جديدة، تعارض قوانين الواقع التجاري"¹⁰، فتقدم بعدها دلالياً جديداً يتآزر مع الواقع "غير أنها تنضاد هنا وبصورة أساسية أيضاً إلى تفاصيل الواقع إذ يرسم القاص رسمًا موغلًا في البساطة والألفة مما يزيد من حدة الاصطدام بالغريب والمستحيل الحدوث حين يجاوره ويتداخل فيه".¹¹؛ فنجد أن الكاتب يذكر معلومات علمية عن المخ في الرواية، هي معلومات غاية في الدقة يعمقها برحلة البطل البرزخية العجائبية التي تأتي بدورها في سياق قصة واقعية لمعاناة وتهميشه أحد المثقفين ممكنته الحدوث في الواقع المعيش.

يدخل بطل الرواية / الرجل الفينيق في غيبة لم يستطع العلم تفسيرها تنقله إلى عالم جديد، لا يمكن عده حلم لأنه ليس نقلًا لبواطن الذات أو استشرافاً لواقعه ستحدث؛ هو انتقال روحاني إلى عالم برزخي بين الدنيا والآخرة، يقول البطل: "شعرت أنني بين فضائين، أحدهما كأني عشتـه وأخر أعيشـه الآن، والأكثر من ذلك أنني أراني أتواصل مع عالم خارجي بحواسـي وعدة وجوه تطفـو على حيز مرئـي من خلف ضباب خفيف¹²،"

وهذا العالم تعبّر عنه ودّ بقولها: " تخوم الآخرة " ويسميه البطل نفسه بـ "مدينة النفق" التي يمتد السرد عنها عبر فصلي (المهوة - ولوج النفق) .

إن (النفق) وحدة لغوية تحمل عدة دلالات سيميائية تدور حول البنية بين بداية وغاية، فالنفق ممر مظلم في الأرض يخترق جبلاً أو حاجزاً له مدخل ومخرج؛ هو ليس عملاً حقيقياً يمكن للإنسان العيش فيه بل هو منفصل تحت الأرض، يقول: "وجدتني من فوق سحابة في القطب الشمالي معلقة في سماء الرحمن، تنزلي كآخر حبة ثلج أنزلتها، متسلقاً إلى فوهة أرض تتبعني كلّمة سائفة دفعة واحدة"¹³. يسيطر اللون الرمادي على المشهد والذي هو بصفته لون بيّن بين الأبيض والأسود يمثل أجواء هذا العالم الضبابي الغريب.

تظهر في ذلك العالم الذي هو بين الحياة والموت كل المتناقضات وفوضوية عمرانية وكلاب ذات أجنحة وأشباح وكائنات خرافية غريبة وعجبية ومسوخة، يقول: "على مدى البصر كان النفق يمتد أمامي، إلى ناحية اليمين كانت شبه بشريّة، بقامات طويلة ورؤوس بشعّر كثيف وأعين حادة خضراء اللون وأذان متوسطة وأفواه بشفاه حمر بصفوف أسنان ناصعة البياض ... ولم أر أي امرأة، وهو ما استغرقت له (...) بل كيف تناسل القوم وصاروا كثراً¹⁴". هذه الكائنات المسوخة تعبر عن الواقع المشوه للإنسان، وهذه الغيبيّة تمثل (النفق المظلم) في مصادرة حرية الإنسان العربي وموته من إحساسه بالظلم والاضطهاد في الحياة. وفي هذا العالم كل شيء نسي ويتغير؛ لا يوجد شيء مطلق، فيختفي الرجال في قصر الحاكم المستبد الطاغية الذي يستعبد شعبه ويحوله إلى أشباه بشر يستمتع بشذوذهم في سبيل الحفاظ على كرسيه... لتحق محلهم النساء العاريات اللواتي يسبعن رغباته ويلبين له حاجياته القدرة.

3-2- الجانب الأسطوري:

رواية "الفينيكس" مزيج بين الواقعية والأسطورة، هذه الأخيرة التي تعد من أهم ركائز اتجاه أو تيار الواقعية السحرية، لا تمثل (الأسطورة) إحدى مفردات التراث وإنما هي جزء لا ينفصّم عن الواقع الاجتماعي لدى الشعوب، ومن ثم فهي "تراث اشتراك لا تراث حكر، فلا يوجد شعب يزعم أن التعبير الاستعاري عنده لا مثيل له لدى الشعوب الأخرى"¹⁵ ، بل

إن الأساطير تمتاز بعالميتها وتلاعجها فيما بين الشعوب نظراً للتشابه النسبي بين المجتمعات على الرغم من تباين الطابع والأمزجة. والأسطورة "سرد قصصي مشوه للأحداث التاريخية التي تعمد إليه المخيلة الشعبية، فتبتدع الحكايات الدينية والقومية والفلسفية لتثير بها انتباه الجمهور".¹⁶

يمزج الكاتب في روايته (الفينيكس) بين الواقعية والأسطورة: فيقوم بخلخلة هيكل الأسطورة ليعيد ربطها بالواقع، فيفتح دلالات جديدة للأسطورة ويكتسبها تجدداً، ويفتح بذلك العمل الإبداعي الأدبي حياة وقوه مستمدّة من الأجراء الأسطورية.

تجلى الأسطورة في رواية "الفينيكس" منذ عتبة النص(عنوان الرواية) "الفينيكس/الفينيق/العنقاء" وهو ذلك الطائر الأسطوري الذي ذكره تفصيلاً في اقتباس فصل "العنقاء". وتأتي استعانة الكاتب بالأسطورة من خلال إسقاط سمات هذا الطائر على (بطل الرواية/الرجل الفينيقي)، بل وإعطاء أبعاد رمزية يستشفها القارئ عند انتهاءه من قراءة الرواية. وهكذا يلجم الكاتب المعاصر إلى "الرمزية للتعبير عن الحالات النفسية المركبة العميقه...وذلك بفضل الخيال الذي يستعين به لتصوير رؤى شعرية تعبر عن مكنونات النفس وخواطره"¹⁷، ووسيلة للبوج بالمسكوت عنه لاسيما في عصور الدكتاتورية والفساد التي تعيشها مجتمعاتنا العربية في الوقت الراهن.

عمد الكاتب إلى أسطرة البطل، فجربه من الاسم، ولم يحدد أو يذكر اسم وطنه، ويقرن صفاتـه بالفينيق ليصير رجلاً خارقاً للعادة، تقول راضية: "أيمكن لهذا الصعلوك العربيـد فاتـن النساء بعـسل كلامـه، أـن يكون فيـ الحـلم نـاسـكاً يـغـطـي عـرـى الآخـرين، أـن يكون مـفـتـحـاً لـبـرـق يـلـمـع حـتـى فيـ وـضـعـ النـهـار وـعـنـدـ اللـيلـ الـهـبـيـمـ يـشـقـ الـظـلـمـةـ بـأـلـفـ قـمـرـ وـقـمـرـ حـتـى يـغـشـيـ العـيـونـ فـلـاـ تـرـاهـ". فهو هـبـ الآخـرينـ الـحـيـاةـ الـحـقـيقـيـةـ وـيـبـصـرـهـ بـذـوـاتـهـ وـيـشـبـعـ اـحـتـياـجـاتـهـ، كـمـاـ أـنـهـ فـيـ كـلـ مـرـةـ يـفـلـتـ مـنـ الـمـوـتـ الـيـكـيـمـ يـحـاصـرـهـ بـأـعـجـوبـةـ، تـقـولـ وـذـهـنـهـ "رـجـليـ هـذـاـ كـطـائـرـ الـفـينـيقـ تـمـامـاًـ فـأـكـثـرـ مـرـةـ يـسـحبـهـ الـمـوـتـ إـلـيـهـ، وـيـلـامـسـ تـخـومـ الـآخـرـةـ، لـكـنـهـ يـعـودـ بـهـ إـلـيـ حـيـثـ الـمـكـانـ الـذـيـ اـخـتـطـفـهـ فـيـهـ..لـيـسـ تـرـكـ الـمـوـتـ لـهـ يـُـعـدـ \"ـفـينـيقـ\"ـ بـلـ قـدـرـتـهـ عـلـىـ تـحـوـيـلـ الـخـسـارـةـ إـلـىـ مـكـسـبـ وـالـقـهـرـ إـلـىـ كـبـرـيـاءـ، وـالـفـشـلـ إـلـىـ نـجـاحـ، وـعـلـىـ أـيـةـ حـالـ

فهو يمارس العودة من ثانية¹⁹. أو أن الموت يكتفي فقط بمجرد زيارته وهكذا تضيف أعماله وموافقه إلى عمره الزمني فكانه يعيش ألف عام.

تتجلى الأسطورة في الرواية في استحضار مشاهد أو أحداث تاريخية وإسقاطها على الواقع المعيش، تقول راضية: "عندما تذرع أحد الشوارع في ليبيا أو هنا في تونس أو تمضي إلى الجزائر ثم المغرب حيث آخر أعمدة هرقل العظيم..فإنك تمشي في شارع أرضه ممثى عليها من قبلك أقوام عدة ..حتى الأوربيون من إغريق ورومان وجرمان وإسبان وليست قرطاج بعيدة عن هنا، وصدى سنابك جواد حنبعل تتردد مع تيار الهواء وأخيراً أترال خطت أقدامهم هذا الشارع أو ذاك"²⁰ ، فنجد أن الكاتب وضع التاريخ جنباً إلى جنب مع الحاضر ، للوقوف على أوضاع الحاضر من التدهور والكساد الذي آلت إليه البلدان العربية بعد أن كانت أرضاً لأعظم الإمبراطوريات.

4-2- الجانب السريالي:

يتجلّى الجانب السريالي في الرواية، فنجد الشعور بالاغتراب وإضافة عناصر التغريب، متحدثاً عن نفسه مع نفسه واصفاً أغوارها ودواخلها وهو ينحو منحى سرياليًا في تفويت الذات والحديث عنها دون أن يجعل المنطق معياراً، يتتحدث من خلال ترك اللاوعي يكشف عن بواطن النفس التي يسكنها، فلا يمكن أن لا تكون هذه الأمور واقعية، لأن السريالية تنطلق من الأمور الواقعية وجعلها ترتقي إلى ما فوق الواقعي والمرأي المحسوس إلى المجرد، للتعبير عن ما يخترنه العقل الباطن ووصفه، والتوكيز على سيكولوجية الشخصية المعقدة التي كانت تتحدث عن نفسها ضمن إطار تيار الوعي الذي يكسوها بعدها أعمق.

إن رؤية الأشياء والبحث فيها والانطلاق من الماورائيات إلى الأشياء المجردة، ورصد تداعيات النفس الباطنية وتدفع التعبير العشوائي بدون نظام، هو أهم مميزات السريالية التي تعدّ أهم ركائز الواقعية السحرية التي تبني عليها والغوص في تعاريف الذات وتناقضاتها العجيبة وإتباع الهوى. يلّجأ الكاتب في رواية "الفينيكس" للمنج بين العالم الواقعي والسريالي، فقد "يبلغ النفور ببعض النفوس حدّاً لا تستطيع معه أن ترى ما في الواقع من قبح، فتظن أن باستطاعتها أن تحيله جمالاً إذا مسته بجناح الخيال"²¹ ، أو إضفاء ما

يعطي للأشياء روحًا جديدة تشجع النفس على رؤية واستنباط الخلل والسعي نحو تغييره؛
لذا فيعتمد الكاتب السريالي ركيزة رئيسة في واقعية روايته السحرية.

ترفض السريالية التسليم بما هو واقع ومؤلف وتقليدي وتعيد اكتشاف الأشياء في
نقاء وتلقائية وبكاره وفطرية، بما يعيد للأشياء نضارتها وطراحتها²²، فيبحث الكاتب في
الماورئيات وما فوق الواقع ويستخدم تقنيات تساعد على هذا المزج بين الواقع اليومي
الآنى والعالم السريالي. استفادت السريالية من نظريات التحليل النفسي خاصة ما يتعلق
بالكتب والأحلام والهدايان، والتداعي، واللاوعي، اللاشعور، ذلك أن هدفها الأول هو "تخطي
الجاهز المسبق من أجل خلق عالم جديد، أو واقع أسمى أو من أجل الاكتشاف المنظم
لأعمق الذات".²³.

استعان الكاتب في رواية "الفينيكس" بتقنية الأحلام التي تمثل "صورة مختزلة
للواقع أو هو اختزال للعلاقات الاجتماعية عبر الرموز"²⁴ ذات الإحالات التي ترتبط بالواقع،
فالحلم في الرواية يشكل بعده سرياليًا كما هو بعد عجائبي ففي الأولى يمثل سردا لا إراديا
عندما تطفو الكلمات من اللوعي لتشير فيما بعد عن الوعي والواقع، أما في الثانية فتغدو
من أدوات التعبير التي يبني عليها البعض العجائبي فالشخصيات النسوية في الرواية كان
الحلم بالنسبة إليهن تعبرا عن الواقع من خلال الواقع، وبما أن البطل تعددت صور
المرأة في حياته كان له هو الآخر تأثيرا علمهن أكثر قوة، بل كان هو كل ماتحياه الواحدة
فهم، لذلك يمثل الحلم سردا لا إراديا وعفويا من قبلهن غير مدروس مسبقا لأننا نحلم
وفقط، لن يحتاج لرقابة ولا نظام ولا منطق، بل قوة العقل الباطن هي من تبني هذا
العالم وتهدمه تعيد تشكيله، لتعبر عن الواقع وتدل عليه دون الانقطاع عنه.

يأتي الحلم في خمسة مواضع متفرقة على لسان الرواة (راضية - سارة - ود) وكلها
تدور حول "الرجل الفينيق" تستعرض راضية حلمها مبتوراً ثم تكمل صورته في نهاية
روايتها، تقول: "جاءني يرتدي ثوباً أبيض ويضع على رأسه لحافا يظهر وجهه الوسيم بلحية
بيضاء أيضا ساهم الطرف في هدوء كبير يكتسي الجلال والوقار²⁵..." كأنني كنت عارية
وخدته يضع اللحاف على جسدي، ويمسح بيده جبتي، وأنا أحاول أن أكلمه، فلم تخرج

الحروف حلقي وهو يتسم لي .. وأنا التي فرحت بلقياه حتى وجدته يبتعد عني خلف المجهول فلا أجده²⁶.

يمثل هذا الحلم المليء بالرموز حقيقة بواطن راضية التي تقول عن نفسها أنها قريبة للبطل. إن الجدلية بين التعرية والتغطية في الحلم على المستوى المجازي وثيقة الصلة بداخل راضية وباستشراف نهاية علاقتها بالبطل الذي أسهم في تعرية ذاتها أمام عينيها، تقول: "لقد اكتشفت نفسي من جديد وكان هو من نزع الغطاء عن جهلي وجعلني أراني في مرآة ذاتي على الشكل الذي أنا عليه"²⁷.

فقد كان للبطل دور كبير خلال مدة تعرفها إليه في تنوير عقلها وتبصرتها بحقيقة الحرب الدائرة في بلادها الجزائر وصراعها الداخلي بين البقاء في المنفى أو العودة إلى وطنها المشتعل؛ فليست الحياة هي الشهادات العليا وإنما هي العودة إلى الوطن وربط مصير الإنسان بمصيره ليشعر أنه يحيى من أجل قضية جليلة.

3- خاتمة:

تنتمي رواية "الفينيكس" إلى تيار الواقعية السحرية ليس لكونها تتسم بملامح سحرية فانتازية وإنما لتعانق ثلاثة جوانب ترسم ملامح هذا التيار وهي: السريالية والعجبائية والأسطورية . ولم تقف الرواية عند الواقعية السحرية؛ بل نجدها تتحدث بلغة صوفية وتتحدث عن التاريخ والمرأة وعلاقتها بالرجل، وعن الدين والقيم، يستطيع الناقد أن يقرأها من كل الزوايا وبهيل منها ما يشاء، فنص الرواية مفتوح على كل الاحتمالات والتؤوليات تتدخل فيه الأجناس.

تتماس رواية "الفينيكس" مع الواقع وتنقله إلى القارئ بماراته وألامه، وبمتناظراته التي تصل حد العجائبية ليوصل الكاتب إلى القارئ رسالة جليلة تتمثل في كيف تولد الحياة من رحم الموت وتتأجج الثورة في الرماد وتحدث المعجزة نبدأً لحياة بينية لا يرتضي عيشها إلا أصحاب الشذوذ أو الأموات .

4- قائمة المصادر والمراجع:

1. محمد المغوب، رواية "الفينيكس" ، ج 2، دار وعد للنشر والتوزيع، القاهرة، ط 1، 2012.
2. حامد أبو أحمد، الواقعية السحرية في الرواية العربية، المجلس الأعلى للثقافة، القاهرة، ط 1، 2009.

- 3- عبد الله الغذامي، الكتابة ضد الكتابة، دار الأداب، بيروت، ط.1، 1991.
- 4- داريو بيانوبيا، مسار الرواية الإسبانية الأمريكية الراهنة من الواقعية السحرية إلى الثمانينيات، تر: محمد أبو العطا، المجلس الأعلى للثقافة، القاهرة، 1990.
- 5- أحمد محمد عطية، الرواية السياسية، دراسة نقدية في الرواية السياسية العربية، مكتبة مدبولي، 1981، القاهرة.
- 6- ميجان الرويلي وسعد الياعي، دليل الناقد الأدبي، المركز الثقافي العربي، المغرب، ط.3، 2002.
- 7- بایة غیبوب، الشخصية الأنثربولوجيا العجائبية في رواية (مائة عام من العزلة)، دار الأمل للطباعة والنشر والتوزيع، الجزائر.
- 8- محمد فكري الجزار، العنوان وسميوطيقا الاتصال الأدبي، الهيئة المصرية العامة للكتاب، مصر، 1998.
- 9- محمد عبد المنعم خفاجي، مدارس النقد الأدبي الحديث، الدار المصرية اللبنانية، القاهرة، ط.1، 1995.
- 10- سعيد علوش، معجم المصطلحات الأدبية المعاصرة، ط.1، دار الكتاب اللبناني، بيروت، 1985.
- 11- حنا عبود، النظرية الأدبية الحديثة والنقد الأسطوري، إتحاد الكتاب العرب، دمشق، 1999.
- 12- جبور عبد النور، المعجم الأدبي، ط.2، دار العلم للملايين، بيروت، 1984.
- 13- محمد مندور، الأدب ومذاهبه، ط.1، دار هضبة مصر للطباعة والنشر والتوزيع، القاهرة، 2006.
- 14- شفيق بقاعي، سامي هاشم، المدارس والأنواع الأدبية، منشورات المكتبة العصرية، بيروت، 1979.
- 15- محمد مندور، في الأدب والنقد، هضبة مصر للطباعة والنشر والتوزيع، القاهرة، 2012.
- 16- مصطفى الصاوي الجوبني، آفاق من الإبداع والتلقي في الأدب والفن، دار المعارف، القاهرة، 1983.
- 17- أدونيس أحمد سعيد، الصوفية والسرالية، دار الباقي، بيروت، ط.3، 2010.
- 18- جيرالد برننس، قاموس السردية، ترجمة: السيد إمام، ميريت للنشر والتوزيع، القاهرة، ط.1، 2003.
- 19- خالد محمد عبد الغني، نجيب محفوظ وعاشر الناجي بين الرمز والإسقاط، مجلة إبداع، عدد 20، خريف 2011.

5- الهوامش:

- ¹- حامد أبو أحمد، الواقعية السحرية في الرواية العربية، المجلس الأعلى للثقافة، القاهرة، ط.1، 2009.
- ص.22
- ²- عبد الله الغذامي، الكتابة ضد الكتابة، دار الأداب، بيروت، ط.1، 1991، ص.7.
- ³- حامد أبو أحمد، الواقعية السحرية في الرواية العربية، ص.36، 37.
- ⁴- المرجع نفسه، ص.7.

- ⁵- داريو بيانوبيا، مسار الرواية الإسبانية الأمريكية الراهنة من الواقعية السحرية إلى الثمانينيات، تر: محمد أبو العطا، المجلس الأعلى للثقافة، القاهرة، 1990، ص 05.
- ⁶- أحمد محمد عطية، الرواية السياسية، دراسة نقدية في الرواية السياسية العربية، مكتبة مدبولي، 1981، القاهرة، ص 07.
- ⁷- محمد فكري الجزار، العنوان وسمويوطيقا الاتصال الأدبي، الهيئة المصرية العامة للكتاب، مصر، 1998، ص 10.
- ⁸- محمد عبد المنعم خفاجي، مدارس النقد الأدبي الحديث، الدار المصرية اللبنانية، القاهرة، ط 1، 1995، ص 157.
- ⁹- محمد المغبوب، رواية "الفينيكس" ، ج 2، دار وعد للنشر والتوزيع، القاهرة، ط 1، 2012 . ص 131 - 132.
- ¹⁰- سعيد علوش، معجم المصطلحات الأدبية المعاصرة، ط 1، دار الكتاب اللبناني، بيروت، 1985، ص 146.
- ¹¹- ميجان الرويلي وسعد البازعي، دليل الناقد الأدبي، ط 3، المركز العربي الثقافي، بيروت، الدار البيضاء، 2002. ص 348 .
- ¹²- الرواية، ص 235.
- ¹³- الرواية، ص 205.
- ¹⁴- الرواية، ص 207.
- ¹⁵- حتّى عبود، النظرية الأدبية الحديثة والنقد الأسطوري، إتحاد الكتاب العرب، 1999 ، ص 90.
- ¹⁶- جبور عبد النور، المعجم الأدبي، دار العلم للملاتين، 1984 ، ط 2. ص 19.
- ¹⁷- محمد مندور، الأدب ومذاهبه، هبة مصر للطباعة والنشر والتوزيع، القاهرة، ط 1، ص 115.
- ¹⁸- الرواية، ص 69.
- ¹⁹- الرواية، ص 268.
- ²⁰- الرواية، ص 63.
- ²¹- محمد مندور، في الأدب والنقد، هبة مصر للطباعة والنشر والتوزيع، القاهرة، ص 108.
- ²²- مصطفى الصاوي الجوني، آفاق من الإبداع والتلقى في الأدب والفن، دار المعارف، 1983، ص 447.
- ²³- أدونيس أحمد سعيد، الصوفية والسرالية، دار الباقي، بيروت، ط 3، د.ت، ص 124.
- ²⁴- خالد محمد عبد الغني، نجيب محفوظ وعاشر الناجي بين الرمز والإسقاط، مجلة إبداع، عدد 20، خريف 2011، ص 82.
- ²⁵- الرواية، ص 48.
- ²⁶- الرواية، ص 67.68.
- ²⁷- الرواية، ص 76.